9 September 2003
Arabic

الجمعية العامة



الدورة الثامنة والخمسون

البند ٢٤ من جدول الأعمال المؤقت*

تنفيذ قرارات الأمم المتحدة

رسالة مؤرخة ٨ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٣ موجهة إلى الأمين العام من الممثل
الدائم لباراغواي لدى الأمم المتحدة

بناء على تعليمات من حكومتي، يشرفني أن أنقل إليكم موقف باراغواي بشأن طلب إدراج بند إضافي في جدول أعمال الدورة الثامنة والخمسين للجمعية العامة بعنوان "مسألة تمثيل جمهورية الصين (تايوان) في الأمم المتحدة"، المقدم من عدد من الدول الأعضاء في المنظمة والوارد في الوثيقة A/58/197، المؤرخة ٥ آب/أغسطس ٢٠٠٣.

١ - تحتفظ جمهورية باراغواي بعلاقات دبلوماسية وتجارية وثقافية كاملة مع جمهورية الصين (تايوان) وتعتز بهذه العلاقات وتحترم التقدم الذي أحرزته تايوان في جميع المجالات، خاصة في المجال الاقتصادي والتجاري.

٢ - وتعتبر باراغواي، إيماناً منها بمبدأ عالمية ميثاق الأمم المتحدة، فضلاً عن العناصر التي تقوم عليها الدول، والظروف الأخرى الأساسية لهذا الوجود، أن المجتمع الدولي ينبغي له ألا يُحجم عن النظر في الاقتراح المعروض، على غرار ما كنا سنفعله بخصوص أية دولة أخرى تفي بالمتطلبات المنصوص عليها في ميثاق الأمم المتحدة. ووفقاً لهذه السياسة، أيدت باراغواي قبول عضوية كل من جمهورية الصين الشعبية وجمهورية الصين (تايوان) في منظمة التجارة العالمية.

٣ - وفي نظر باراغواي، باعتبارها من الأعضاء المؤسسين لمنظمة تسعى دوماً لمنع الصراعات التي تؤثر على أجزاء مختلفة من العالم وحلها وتتطلب مشاركة جميع الدول،

* A/58/150



وآخذة في اعتبارها التغيرات التي طرأت مؤخرا على الصعيد الدولي، مثل تلك الناجمة عن عملية العولمة، تتوافر الأسس اللازمة لقبول الدول في منظماتنا ما دامت تُظهر بشكل فعال من خلال تصرفاتها على الصعيد الدولي رغبتها في المشاركة والمساهمة في السعي المشترك لتحقيق أهداف الأمم المتحدة ومقاصدها.

٤ - وتود حكومة باراغواي التأكيد على أن ما سبق يتماشى مع سياستها الخارجية المتعلقة بهذا الموضوع وتؤيد، لهذا السبب، الطلب المقدم.

وأخيرا، أرجو تعميم هذه الرسالة كوثيقة رسمية من وثائق الدورة الثامنة والخمسين للجمعية العامة فيما يتعلق بطلب إدراج بند إضافي بعنوان "مسألة تمثيل جمهورية الصين (تايوان) في الأمم المتحدة" في جدول الأعمال المؤقت.

(توقيع) إلابيو لويساغا

السفير

الممثل الدائم